

SIMPLY CLEVER

ŠKODA



Gumový koberec do zavazadlového prostoru  
Gummimatte für den Kofferraum  
Rubber boot mat

**Rapid (NH1)**

Montážní návod/ Montageanleitung/ Fitting instructions

Objednací číslo/ Bestellnummer/ Order Number

**5JJ 061 190**



5 J J 0 6 1 1 9 0



- CZ** Poznámka.  
Údržbu a čištění koberce provádějte dle pokynů v Návodu k obsluze - kapitola Provozní pokyny/ Péče o vozidlo a jeho čištění.
- DE** Anmerkung.  
Die Pflege und Reinigung der Matte laut Anweisungen in der Betriebsanleitung - Kapitel Betriebshinweise/ Fahrzeugpflege und Fahrzeugreinigung, durchführen.
- EN** Note.  
When maintaining and cleaning the carpet, follow the instructions of the Instruction Manual - chapter Operating Instructions/ Care for vehicle and its cleaning.
- ES** Nota.  
Al realizar el mantenimiento y limpiar la alfombra hay que proceder conforme a las instrucciones indicadas en el Manual para la manipulación - el capítulo Instrucciones de servicio/ Cuidado del automóvil y su limpieza.
- FR** Remarque.  
Nettoyez et effectuez la maintenance du tapis selon les instructions indiquées dans le mode d'emploi - chapitre Instructions de service/ Entretien et nettoyage du véhicule.
- IT** Nota.  
La manutenzione e la pulizia del tappeto vanno effettuate secondo le istruzioni contenute nel Manuale - capitolo Istruzioni d'esercizio/ Cura del veicolo e sua pulizia.
- SV** Obs.  
Underhåll och rengöring av mattan utförs enligt anvisningarna i användarmanualen - kapitel Bruksanvisning/ Skötsel och rengöring av fordon.
- NL** Opmerking.  
Voor het onderhoud en de schoonmaak van de mat volg de instructies in het Instructieboekje - hoofdstuk Exploitatie-instructies/ Wagen verzorgen en schoonmaken.
- PL** Uwaga.  
Konserwację i czyszczenie dywanu należy wykonywać zgodnie z Instrukcją obsługi - rozdział Instrukcje eksploatacyjne/ Konserwacja i czyszczenie pojazdu.
- SK** Poznámka.  
Údržbu a čistenie koberca vykonávajte podľa pokynov v Návode na obsluhu - kapitola Prevádzkové pokyny/ Starostlivosť o vozidlo a jeho čistenie.
- RU** Примечание:  
Уход за ковриком и его чистку проводите согласно указаниям Инструкции по эксплуатации - глава «Рабочие инструкции/ Уход за транспортным средством и его очистка».
- HU** Megjegyzés.  
A szőnyeg karbantartását és tisztítását a kezelési útmutatójának Üzemeltetési utasítások/ A gépkocsiról való gondoskodás és annak tisztítása fejezet szerint végezze.
- RO** Mențiune.  
Întreținerea și curățarea covorului conform Instrucțiunilor de deservire - capitolul Instrucțiuni de funcționare/ Îngrijirea vehiculului și curățarea acestuia.

Nr. 5JJ 061 190/ 07.2013

